

ревесть и на другой мѣсць, а больши имѣ того в ысцовых искѣхъ сроку не давать. Ул. Ал., 165. 1649 г.

6. *О переводе долга с одного лица на другое, а тж. о передаче другому лицу права получения долга.* А нятци вы мои, которые у вас сидятъ, тѣ вы отпустить слободны... А на которые будете кобалы поимали или серебро перевели, а то вы с них все свести. Дух. и дог. гр., 88. 1434 г. Perevest... Ich will du auerwissen. (Мнѣ тебе перевестъ/отогнуть на иново челоуѣка, у ково тебѣ взять, что тебѣ от меня не дошло). Псков. разгов. I, 348; II. 314. 1607 г. А что о томъ долгу, что арцухъ Фридрих... у короля датцкого занялъ и наперед сего на Люпскомъ миру цесарскому величеству корол(ь) датцко перевел, а цесарское величество тот долгъ генералу Тилоу подарил. Куранты⁴, 51. 1648 г.

7. *Передать (текст) средствами другого языка.* И сице единъ инокъ... и азбуку сложилъ, и грамоту сотворилъ, и книги перевель, в малых лѣтах. ВМЧ, Апр. 22—30, 1065. XVI в. И они насъ о томъ просили, чтобъ мы рѣчи своихъ списокъ дали, и они велятъ перевести на нѣмецкой языкъ. Ст. сп. рос. послов., 53. 1564 г. По указу богдохана то писмо на рускую грамоту переведено. ДАИ X, 237. 1684 г. || *Расшифровать (тайнопись).* А въ тѣхъ листѣхъ [польских] три листа писаны цифиремъ и перевести тѣхъ листовъ у насъ было некому, да и польскаго переводчика у насъ нѣтъ, переводить польскаго письма некому. АМГ I, 467. 1633 г.

8. *Приравнять (денежную единицу) к единицам какой-л. иной денежной системы.* Шпанские денги дукать въ русские денги перевестъ, а судить русскихъ денегъ 16 алтынъ 3 денги. Англ. д., 217. 1586 г.

9. *Истребить, уничтожить.* А на погребѣхъ твои царские обиходы и братцкие перевели, воровски, бражничая сами. АИ II, 286. 1609 г. И тебѣ бѣ государю корень ихъ перевестъ, чтобъ отнюдь изъ нихъ взнику не было. ДАИ XII, 199. 1688 г. —Ср. превести.

ПЕРЕВЕСТИСЯ. *Исчезнуть, перевестись.* Въ Польше и въ Литвѣ лучшие роды перевелись. АМГ I, 420. 1632 г.

ПЕРЕВЕСТИ² см. **перевести**

ПЕРЕВЕСТИ², ж. *То же, что перевѣтъ.* Сие бо тако случается везде ко иновернымъ перевестъ держащимъ. Каз. ист., 159. XVI в.

ПЕРЕВѢСЬЕ (-ИЕ), с. *Угодье для ловли птиц при взлете (перевесами).* Даю свое село Рожек... с луги, и съ лѣсы, и съ пе-

ревѣсии, и с ловищи. Дух. и дог. гр., 223. 1473 г. Да грамота государская на перевѣсье, что у Москвы р<еки>. Кн. п. Моск. I, 323. 1578 г. Продаль есми... землю свою... и съ путики, и съ перевѣсьи и съ рыбными ловищи. АЮБ II, 431. 1652 г.

ПЕРЕВѢСЬИЩЕ см. **перевѣсьище**

ПЕРЕВѢТЬ, м. I. *Тайное известие.* (1255): Идущю Олександру съ многими полкы... срѣте и Ратишка с перевѣтомъ: поставай, княже, брат твои Ярославъ побѣгъл. Новг. I лет. (Н.), 80 [то же: Моск. лет., 142]. Перевѣтъ держати, имѣти к кому-л. — *быть в тайных сношениях с противником.* (1167): Новгородъци же того не бережаху, и убиша Захарину посадника, и Неревина... яко творяхуть е перевѣт дръжаше къ Святославу. Новг. I лет., 147. (1151): Гюрги же убоявся князя, зане имѣють перевѣтъ ко Изяславу. Лавр. лет., 330. И повеле царь князь великий приставнику воеводе у царя казанскаго спросити, аще кто к нему или х казанцем от воевод или от вои московскихъ перевѣт держал и грамоты посылаше. Каз. ист., 159. XVI в.

2. *Измена.* (1268): Юрьи князь вда плечи, или перевѣтъ былъ в немъ, то бог вѣсть. Новг. I лет., 288. (1513): Позва владыка [смоленский] государя своего хлѣба есть, великого князя Василья Ивановича, и хотѣл над ними перевѣтъ сотворити, и добрототы сказаша великому князю, и князь великий сосла его к Москвѣ. Псков. лет., II, 259. || *Засада.* И в Лакыни перевѣту бывшую всю силу свою погуби непроходимымъ мѣстомъ от множества вельблуд (ἐνέδρας... γενομένης). Флавий. Полон. Иерус. I, 12. XV в. ^{с2} XI в. —Ср. **перевѣсть**².

ПЕРЕВѢТНИКЪ, м. *Тот, кто тайно сносится с противником.* (1241): Поиде князь Олександръ на нѣмци на городъ Копорью... и взя городъ... а вожанъ и чюдцю перевѣтники извѣша. Новг. I лет. (Н.), 78. А крим<с>кому татю... и перевѣтнику и зажигалнику тѣмъ живота не дати. Псков. суд. гр., I об. XVI в. ~ XV в. Нѣмецъ изби... перевѣтниковъ же вожанъ и чюдцю обвѣсити осуди. Кн. Степ., 285. XVI—XVII вв. ~ 1560 гг.

ПЕРЕВѢТНЫЙ, прил. *Относящийся к тайным сношениям с противником (обычно перевѣтная грамота).* (1453): Того же лѣта князь великий Свитригаило выня грамоты перевѣтныя у митрополита Герасима, и окова его желѣзы. Псков. лет., I, 43. (1513): И нача князь Михаило Глинской перевѣтъ держати, и человека его